XIII. évfolyam. FIUME, kedd 1916. julius 25. 165. szám.

A TENGERPART

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik naponta a délutáni órákban.
Szerkesztőség és kiadóhivatal (telefon száma 12.)
Fiume, Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám, I. em.
Nyomda telefonszáma (lapzárta előtt 229.)

Felelős szerkesztő:
MURAI JENŐ.

ELŐFIZETÉSI ÁR HELYBEN ÉS VIDÉKEN:
Egész évre . . . 28 kor. | Negyed évre . . 7.— kor.
Fél évre . . . . . 14 „ | Egy hóra . . . 2.40 „
EGYES SZÁM ÁRA FIUMÉBAN 8 FILLÉR,
Hivatalos hirdetések 6 hasábos petit sorja 68 fil.

A magántisztviselők.

A háboru a társadalmat két élesen elhatárolt rétegre osztotta: gazdagra és szegényre. A két réteg meg volt ugyan a háboru előtt is, de közéjük ékelődött egy harmadik réteg, melyet javarészben a tisztviselők töltöttek be.

Ez a tisztviselői réteg a háboru nyomában járó vagyonelosztódás után megszünt összekötő lenni a gazdag és szegény között és leolvadt a szegény réteg státusába.

Közhely ma már annak a bizonyitásra sem szoruló helyzetnek az emlegetése, hogy amig minden más kenyérkereseti forrás az óráról-órára növekedett drágaság arányában követte a munkaerejének és idejének értékelését, addig a tisztviselő kar fogát összevágva türte az értékek felszökkenését, a vagyon vándorlását és a maga értékének stagnálásában való leszállását.

Türte, mert a maga számbeli sokaságában egységesen, erőt képviselőn jogait követelni nem tudta. Hiányzott a szervezés sikert biztositó ereje.

A tisztviselő szinte vakon járt a világba. Felszeg társadalmi előitéletek lehetetlenné tették, hogy meglássa a rohanó kornak a társadalmi rendjeit, szokásait, korlátait leromboló átalakulásait. A tisztviselő előtt a „szervezet" valami lealacsonyitó, az utca szocializmusának sárral meghajigált csunya és méltatlan eszköze volt.

A tisztviselő gyomrának kellett korogni, hogy ebből a clairvoyance-ból felébredjen és kényszeritse legelemibb jogának: megélhetésének biztositására.

Az állam füléhez nagysokára elhallatszott tisztviselői gyomorkorgásának kellemetlen hangja és az állam az adott helyzetben és viszonyok között eléggé megerőltette magát, hogy segitsen tisztviselőin.

A magánalkalmazásban levők azonban nem jutnak még ma sem ahhoz a minimális méltányossághoz, hogy segélyezésük munkájuknak és használhatóságuknak megfelelően megtörténjék.

Pedig ha egy kis összehasonlitást teszünk az állam és magánvállalat között, a főnökök sokkalta nagyobb arányban volnának kötelesek gondoskodni alkalmazottaikról, mint az állam, mert, amig az állam a háboruban kénytelen minden pénzforráshoz nyulni, hogy háborus terheit viselni tudja, addig a magánvállalatok a háboruban olyan anyagi előnyökhöz jutottak, melyek minden reményüket meghaladják és a melyek nincsenek arányban azokkal a terhekkel, melyek rájuk nehezedtek, legkevésbé pedig azokkal, melyeket morális kényszer alatt magukra vállaltak.

Annál nagyobb sullyal bir tehát az, hogy a vállalatok határt nem ismerő pénzvágya legelsősorban azokkal szemben legyen emberségesen méltányos, akik a vagyonszerzéssel járó kényelmet a maguk verejtékével főnökeiknek megszerezték.

Rideg zárkózottságuk ne hivja ki önmaga ellen a sorsot, mert az bizonyos, hogy az a tisztviselői kar, melynek előmenetele, stabilitása nincs intézményesen szabályozva, fog tudni olyan intézményt létrehozni, melynek acélos ereje akaratuk ellenére fog olyan előnyöket kisajtolni, melyeknél jóval kevesebbel is beérnék ma, ha azokat spontán kapnák.

A tisztviselői szervezkedés kérdése megérett, kiforrott és megvalósulása előtt álló kérdés. Erre a szervezkedésre parancsoló szükség kényszeriti a tisztviselői kart, amelyet önérzetében porig aláz a parvenü gőgje.

A tisztviselő csak a munkaerejét adta el, lelkét, önérzetét, intelligens emberi tudatát nem!

A tisztviselő munkájában kifejtett energia oly mértékben fokozódik vagy csökken, amily mértékben a tisztviselő lelkéhez munkája elismerésével és anyagi honorálásával a vállalat közelebb férkőzik.

A társadalom, a közvélemény minden szimpátiája a tisztviselők ügye mellett van és a maga hangos bátoritásával kiséri őket ügyük sikere érdekében inditott akciójukban.

Elkeseredett harcok Tolmein vidékén.

Vères támadàsokat vertünk vissza a Krnen és Mrzli Vrhön. - Kassai, aradi, nagyváradi és temesvári ezredek dicsősége. - A Magurárol visszavettük csapatainkat. - Az angolok eredménytelen támadásai. - Nagyerejü tüzérségi harc Verdunnél.

Orosz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 24. (Hivatalos.) **A Magurán küzdő csapatainkat, mivel Tartarowtól délkeletre erős orosz támadás fenyegetett, a Kárpátok főgerincére vettük vissza. Egyébként változatlan helyzet mellett nincs ujabb esemény.**

Höfer, altábornagy.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 24. A nagy főhadiszállás jelenti: **Rigától délkeletre késő este zárótüzünkkel meghiusitottunk egy ellenséges támadást. Az oroszoknak azt a kisérletét, hogy a Styren Zahadkánál, Beresteczkotól délnyugatra átkeljenek, német ütegek megakadályozták.**

A legfőbb hadvezetőség.

Olasz harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 24. (Hivatalos.) **Néhány nap óta tartó viszonylagos csend után tegnap a Val Suganától délre fekvő harcvonalon ujra igen heves harcok fejlődtek ki. Az olaszok a legnagyobb erősségü tartós tüzérségi tüzelés által támogatva több helyen ismételten támadtak. Mindenütt a legsulyosabb veszteségeik mellett vertük vissza őket. Ezekben a harcokban a hetedik tábori vadászzászlóalj és a tizenhetedik gyalogezred egyes részei, amelyek állásai ellen irányult az ellenség főrohama, rendkivüli mértékben kitüntek. A Panegiotól délnyugatra fekvő magaslat elleni támadást véresen visszavertük. Ugyanekkor a Steinkofeltól északra fekvő magaslaton egy olasz zászlóalj támadása hiusult meg. A tiroli harcvonalnak egyes szakaszai, amelyekben tegnap nem volt harc, főkép heves tüzérségi tüz alatt álltak. Az Isonzo- harcvonalon a Monte San Michele állt erős tüz alatt.**

Höfer, altábornagy.

Balkáni harctér.

VEZÉRKARUNK JELENTÉSE.

BUDAPEST, jul. 24. (Hivatalos.) **Változatlan.**

Höfer, altábornagy.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 24. A nagy főhadiszállás jelenti: **Semmi ujság.**

A legfőbb hadvezetőség.

ADAKOZZUNK
— a Magyar Vörös-Kereszt Egyletnek! —

Francia- belga harctér.

NÉMET HIVATALOS JELENTÉS.

BERLIN, jul. 24. A nagy főhadiszállás jelenti: **A tenger és az Ancre között egyes elszigetelt szakaszokon élénkebb tüzharc volt. Richebourg környékén visszavertünk egy erősebb ellenséges felderitő osztagot. Az Ancre és a Somme között egész napon át fokozott tüzérségi tevékenység után este és éjjel a Thiepwal-Guillemont arcvonalon ismételten gyalogsági harcokra került a sor. Az angolok itteni támadásai az embertömegek kiméletlen harcbavetése ellenére eredménytelenek maradtak. Poziéresnél és attól nyugatra, a Foureaux-erdőcske mellett és Longueval nyugati szélén a támadások heves közelharcokra vezettek. Guillemont és a Somme között az ellenség támadási kisérleteit zárótüzünkkel már a rohamállásokban elfojtottuk. A Sommetól délre időnként igen erős és általunk hasonló erővel viszonzott tüzelést csak elszigetelt francia előretörések követték, amelyek meghiusultak. Több mint 100 foglyot, köztük néhány tisztet szállitottunk be. A Maas területen több izben nagy erejü tüzérségi harc volt. A folyótól keletre Fleury-szakaszán ellenséges kézigránátcsapatokat, a Tavannes erődtől északra fekvő erdős hegységben pedig felderitő osztagokat vertünk vissza. Damloupt ól délre a Dicourt major irányában tért nyertünk és foglyokat, valamint zsákmányt szereztünk. Tegnap egy francia repülőraj a badeni Mühlheim városkát és a közelben fekvő falvakat bombázta. Két ellenséges repülőgépet légi harcban lelőttünk és a támadást azonnal a Belfort városára irányitott nehéz tüzeléssel visszonoztuk.**

A legfőbb hadvezetőség

HIREK.

EGYSZER RÉGEN,

még a békeidőben járta az a szólásforma, hogy egy ur nem fizet és nem csodálkozik. Soha annyira szólásforma nem találkozott ugy össze a mindennapos valósággal, mint ez, a mai háborus hét szükesztendős időkben. Ma már ott tartunk, hogy a nadrágos ur, aki minden hónap elsején felszivja a fixfizetését, akinek a tejes embertől kezdve a mészárosig mindenki árat emel, aki a cipője talpát, a kabátja gombját, a borotválkozó szappanját és annak a habját is felemelt áron fizetné, ha tudná — ma már csak ugyan nem fizet. Nem fizet, mert nem fizethet, mert nem telik, nincs miből nem fizet: egy középosztálybeli ur nem fizet és nem csodálkozik. Nem csodálkozik azon, ha kenyérjegyet kérnek. Nem csodálkozik, ha a marhahuş kilójáért 20 koronát követelnek. Nem csodálkozik a maximális árakon. Nem csodálkozik, ha egy cipőtalpalás papendeklivel 30 korona. Nem csodálkozik, ha a kávés kikergeti, ha kávét kér. Az sem lepi meg, ha a boltból kiüzik, mert cukorért könyörög. Azon sem csodálkozik, hogy az olaszok hadat üzennek Németországnak. Nem csodálkozik Károlyi Mihály kilépésén és pártalakitásán sem. Nem csodálkozik semmin már, ami ezen a földön történik és történni fog. Azaz, hogy mégis egy dolgon mód felett csodálkozik. Azon, hogy ő az ur, a középosztálybeli ur, aki nem fizet, aki nem csodálkozik — még él.

Az a magyar középosztály, az a sok kis és nagy hivatalnok ur milyen becsülettel állja meg a helyét ebben a nagy darab országban, ahol feje fölött csapkodnak össze az árhullámok. Milyen béketüréssel nyomorog ez a sok ur. Mennyi áldozatkészség, mennyi munkakedv él benne, milyen szines sőt ragyogó nemzeti remények dagasztják a keblét, amikor a jövőre gondol. Elkeseredett harcot, verejtékes küzdelmet folytat a megélhetésért. Görnyed, nyög és hallgat. Ki se szól róluk, ki se gondol rájuk, de ők mennek, tovább haladnak a munka utján. Csendesek itthon, pedig a leglármásabbak ők lehetnének. Bizakodók és reménykedők, pedig a legtöbb okuk volna a csüggedésre. A fronton és itthon a legerősebben ők szenvednek. A háboru minden csapása őket sujtja. A fronton vérzőkért az ő szivük remeg. A hősi halálok hire nekik hozza a fájdalmat. A megélhetés gondjai az ő agyveleiket hasogatják. A felgyülemlett munkával ők birkóznak meg. Ők tartják fenn itthon szenvedő testtel a békés élet frontját, amelyet áttörhetetlenül ostromol a drágaság és a spekulánsok mozgósitott hada.

Egyszer, majd egyszer, amikor beköszönt a béke, amikor a véres rohamokban megtizedelt, itthon agyongyötört, elgyöngült magyar középosztály, amely a legnagyobb arányban szenvedte végig a háborut, uj életre, uj erőre akar kapni — vajjon kik fognak a hona alá nyulni, hogy felemeljék az őt megillető helyre?!

—o—

— **A kormányzó hazaérkezése.** Wickenburg István gróf fiumei kormányzó 1000 napos fővárosi tartózkodása után a szombat esti gyorsvonattal hazaérkezett.

— **Személyi hir.** Jekelfalussy Zoltán cs. és kir. kamarás, miniszteri tanácsos, tegnap este Fiuméba érkezett.

— **Előadás a vak katonák javára.** A Máv. tiszti fürdőben vasárnap délután 5-től 7-ig bájos gyermekek szép sikerü előadást rendeztek a háboruban megvakult katonák javára. Elsőül a Kalappróba cimü háromfelvonásost adták, melyben Feigl Magda mint Treszka néni, Kovács Lujza mint Lenke, Puskás Rózsa pedig mint kalaposleány jeleskedtek. A müsor következő pontjai voltak: Kuplé: énekelte Puskás Rózsa; Álmos Dorka: szavalta Vadas Baba; Jaj Zsuzsikám: énekelte Vadas Mücike; Petike: szavalta Feigl Irén; Lillyke babája: énekelte Feigl Ilonka; Hamupipőke, monolog, előadta Kovács Lujza; háborus dalok: énekelte Kijátz Elemér; A gorlicei hajnal: szavalta Feigl Magda. Végül A Kárpátok alján cimü egyfelvonásos kerültszinre, amelyben a menekülő családban a mama Kovács Lujza, Ilonka Feigl Magda, Rózsika Feigl Irén, Jancsika Vadas Baba volt, mig a vendéglátó nénit Puskás Rózsa játszotta. Mindnyájan kitettek magukért. A közönség lelkesen megujrázta az ügyes gyermekek játékát, amely tizennyolc koronát jövedelmezett a vak katonáknak. A pénzt ma behozták szerkesztőségünkbe s annak az emlitett jótékonycélra történt átvételét ezennel nyugtatjuk.

— **A hét fertőző betegségei.** A városi tiszti főorvosi hivatal jelentése szerint Fiuméban és kerületében a junius 17-étől 23-áig terjedő héten egy difteritiszeset, egy vörhenyeset és négy hastifuszeset fordult elő. A hastifusznak egy halottja volt. Idegenből egy vérhasbeteget és öt trachomást hoztak Fiuméba. A jelentésnek az utóbbi rovatában a vérhasnak egy halottjáról tesz emlitést a tiszti főorvosi hivatal.

— **Az ablakkivilágitási tilalom.** Ujabban ismét többeket megbüntettek azért, mert tengerre eső ablakaikat kivilágitották.

— **Betörtek a kormányzó villájába.** – Szombaton reggel 6 órakor a Buonarroti-utcán posztoló rendőr észrevette, hogy különféle ruhanemüek és háztartási tárgyak vannak halomba rakva Wickenburg István gróf kormányzó villája előtt. Gyanusnak találta a dolgot és vizsgálódni kezdett, aminek az lett a következménye, hogy egy kisebbszerü betörésnek jött a nyomára. A kiküldött detektivek a villa padlóján észlelhető apró lábnyomokból megállapitották, hogy gyermekek követték el a betörést. Összesen is fogdostak egynehány gyanus suhancot, ezek közül kettő már be is vallotta, hogy része van a betörésben, de azt még eddig nem árulták el, hogy kinek adták el a lopott tárgyakat. A fiatalkoru betörők cipőket, ruhanemüeket, fehérnemüt, ágyteritőt és konyhaberendezési tárgyakat loptak el a kormányzói villából. A lopott tárgyak egy részét a villa előtt hagyták az uton, csak a kisebbik részét tudták elhordani és értékesiteni. A kár jelentéktelen és biztositás révén megtérül. Az apró betörők oly ügyesen dolgoztak, hogy a villában lakó portás nem is sejtette jelenlétüket. A rendőrség most a további tettesek és az orgazdák után kutat.

— **Kihágások az ebzárlat ellen.** A rendőrbiróság több személyt 6-tól 10 koronáig terjedő pénzbirsággal sujtott, mert kutyájukat nem vezették pórázon.

— **A felmentések megszoritása.** A Külügy-Hadügy irja: Egyelőre ellenőrizhetetlen források nyomán legutóbb ismét felmerült az a hiradás, hogy a kormány a felmentések megszoritásával foglalkozik. A kormány álláspontja általában az, hogy a katonai felmentések határa betelt és ujabb felmentést nem engedélyez. Csak a legritkább esetekben, az igazi nélkülözhetetlenség bizonyitásával szemben tesz a kormány az ujabb kérvények elbirálásánál kivételt, de itt is fennáll az az elv, hogy csak az idősebb népfölkelőkről lehet szó. Igy az első hat fiatal évfolyamból senki sem mentheto fel. A

mi a felmentettek behivását illeti, ez iránt még nincs végleges intézkedés. A hadvezetőség, amely a katonai felügyelet alatt a vállalatoknak bizonytalan időre felmentett alkalmazottaiból egy részt már eddig is bevonultatott, hir szerint az őszszel a felmentettek nagyobb részét, a mennyiben nélkülözhetetlenségük a szigorubb mérlegelésnek nem felel meg, az illetékes népfelkelő parancsnokságok utján, a szükséghez képest, fokozatosan behivatja katonai szolgálattételre. Egyik forrás szerint legközelebb várható a fiatalabb évfolyambeli felmentettek részleges behivása. A felmentések korlátozásával van állitólag összefüggésben az az intézkedés, hogy a legutóbbi pótszemléken ujra sorozott és alkalmasokká vált hadkötelesek behivását elhalasztották. Julius közepére tervezték a behivásokat, de ezt a terminust kitolták és lehet, hogy csak augusztus végén lesznek a bevonulások, a mikorra befejeződik mindenütt az aratás és a felmentések ügye körül is fog történni valami.

— **Az árokba zuhant.** Tegnapelőtt beszállitották a kórházba Vizicich György 58 éves cosalai lakost. Vizicich a telkét határoló falat, amely az eszéstől megrongálódott, ki akarta tatarozni s eközben belezuhant a fal melletti árokba. A hat méter magasságból történt esés által különböző sérüléseket szenvedett. Balesetét a saját fia vitte hirül, aki vele dolgozott.

— **Betörők látogatása.** Napokkal ezelőtt Dorfmeister Mária, a Batthyány-rakpart 4. számu házának házmesternője bejelentette a rendőrségnek, hogy távollétében valaki álkulcsesal behatolt a lakásába s miután ott mindent felforgatott, egy varrógéppel s több más tárgygyal távozott el. A rendőrség meginditotta a nyomozást s letartóztatott egy Simcich nevü villanyszerelőt, aki kezdetben tagadott, amikor azonban a lakásán megtalálták a lopott dolgokat, beismerte, hogy a betörést ő követte el.

— **Balesetek napja egy mühelyben.** — Szombaton délután öt órakor beszállitották a kórházba Ricciotti Dante 18 éves mekanikust, aki a Cussar-féle gépgyárban munkája közben a bal kezén sulyos sérülést szenvedett. Valamivel később beszállitották a kórházba Bartos Onorato 14 éves inast, a ki ugyancsak a Cussar-gyárban járt szerencsétlenül. Ő is a balkezén sérült meg, mig azonban Ricciottinak a kórházban kellett maradnia, Bartos sebének bekötözése után hazamehetett.

— **Meghamisitották a bevásárló bárcát.** A rendőrbiróság tegnap Leban Jankát 12 órai elzárással és 2 korona pénzbirsággal, Logar Katalint, Novak Klárát és Kirchenhof (?) Pált 10—10 korona pénzbirsággal sujtotta, mert bevásárló bárcáikat meghamisitották. Ezt abból a célból tették, hogy nagyobb mennyiségü árut vásárolhassanak.

— **Megbüntetett állatkinzó** A rendőrbiróság 12 órai elzárással és 10 korona pénzbirsággal sujtotta Bubinaz István 48 éves kocsist, aki brutális módon verte a lovait.

SZERETETADOMÁNYOKAT
A FRONTRA SZÁLLIT A HADSEGÉLYZŐ HIVATAL
Átvételi különitménye, Budapest IV., Váci utca 38. sz.

Legujabb.

MAGYAR EZREDEK DICSŐSÉGE.

BUDAPEST, jul. 24. A sajtóhadiszállásról jelentik: **Tolmein vidékén csaknem állandó, olykor példátlanul elkeseredett harcok folynak, különösen Svetamarián, a Krn és a Mrzli Vrh vidékén. Itten az ellenséges frontok husz-harminc lépésnyire vannak egymástól. Katonáink veszedelmes állásaikat nemcsak megtartották, de még az utolsó hetekben előretolták. Ezekben a harcokban nagy dicsőséget szereztek maguknak nagyváradiak, aradiak, kassaiak és temesváriak. Ezeknek az ezredeknek magyar, német és román legénységei olyan fegyvertényeket hajtottak végre, amelyeket illetékes helyen sem győznek eléggé magasztalni. Ezekben a harcokban viszonylag csekély veszteségünk van.**

SVÉDORSZÁG MEGENGEDI A KERESKEDELMI BUVÁRHAJÓK BEFUTÁSAT.

STOCKHOLM, jul. 24. (Hivatalos.) A svéd kormány a kereskedelmi buvárhajók befutását svéd vizekre megengedte.

SZASZONOW LEMONDÁSA.

BERLIN, jul. 24. A Berliner Tageblatt Szaszonow visszalépéséről irja: Az orosz-japán egyezmény óriási áldozatokat jelent Oroszországra. Oroszország Japánt vezető hatalommá tette Keletázsiában. Svédországhoz való viszonyát pedig az orosz flotta tulkapásai kiélesitették. Szaszonownak Romániával szemben való politikájával vezető körökben nem értettek egyet.

PÉTERVÁR, jul. 24. A cár Szaszonowhoz leiratot intézett, amelyben dicséri buzgalmát és sajnálja, hogy egészségi állapota lemondásra kényszeriti.

EGY LÉPÉSSEL KÖZELEBB A BEKÉHEZ.

BERLIN, jul. 24. A Taegliche Rundschau Stockholmból jelenti: Az uj orosz kormány a békét egy lépéssel közelebb hozhatja.

STÜRMER — KÜLÜGYMINISZTER

PÉTERVÁR, jul. 24. A pétervári távirati ügynökség jelenti: Stürmer miniszterelnököt kinevezték külügyminiszterré. Szaszonow visszalépését elfogadták.

TÖRÖK SIKEREK.

KONSTANTINÁPOLY, jul 24. (Hivatalos.) A Perzsa-fronton az oroszokat Bane vidékéről visszavetettük. Csapataink Revanduztól keletre harmincöt kilométerre, a határon innen nyolc kilométerre álló ellenséget állásaiból kivetették. Midilli cirkálónk utját Sebastopolnál erős ellenséges tengeri haderő el akarta vágni. A Midilli áttörte a gyürüt és sértetlenül visszatért.

ANGOL HADIJELENTÉS.

LONDON, jul. 24. (Hivatalos.) Poziéres közelében előrehaladást tettünk. A front többi részén, Poziéres és Guillemont között az ütközet a legnagyobb hevességgel folyik.

Előfizetési felhivás.

Julius 1-én uj előfizetést nyitottunk **A Tengerpart-ra.** Kérjük hiveinket és barátainkat, hogy tartsanak ki továbbra is mellettünk és gyarapitsák uj hivekkel, uj barátokkal ezt a velünk haladó és küzdelmünkért, céljainkért lelkesedő tábort.

Nagy harcok várnak reánk még akkor is, ha véget ér majd a most duló világküzdelem. Fiume magyarságáért, a magyar Fiume boldogulásáért emeljük magasra a lobogót. Száz és száz sürgős kérdés vár itt megoldásra, amit csak megfeszitett munkával és tetterős táborral lehet kiharcolni.

Ha erőt merithetnünk közönségünk lelkes támogatásából, ugy fáradságos küzdelmünk nem marad meddő. Olvasóközönségünkön tehát a sor, hogy kitartson mellettünk és előfizetéseivel támogasson bennünket ujságirói kötelességünk teljesitésében. Kérjük ugy helybeli, mint vidéki előfizetőinket, hogy **az előfizetést idejekorán megujitani szivskedjenek, nehogy a lap szétküldésében fennakadás álljon be.**

Előfizetési árak:

Egész évre 28 kor. Negyedévre 7 kor.
Félévre 14 kor. Egy hóra 2.40 kor.

Tisztviselők, altisztek és munkások havi 1.50 kor. kedvezményes előfizetési áron kapják A Tengerpart-ot házhoz szállitva.

Uj előfizetések bármely naptól kezdve telefonon (12 szám), postán, vagy személyesen jelenthetők be **A Tengerpart** kiadóhivatalában, Klotild-utca (Via Clotilde) 4. sz. I. emelet.

Kiadótulajdonos: „A Tengerpart" lapkiadóvállalat (Murai Jenő).

Nyomatott: Zustovich Elemér „Polinnia" nyomdájában.

Szakács

tiszti és legénységi katonásitott gőzösre kerestetik. **Szolgálata katonai szolgálatnak** tekintetik. Feltételek: magyar vagy német konyha ismerete, tisztaság, becsületesség. Járulékok: teljes ellátás (mosás nem beleértve, ugyszintén ágynemü sem) s kezdő 120 korona havi fizetés, mely a feltételek lelkiismeretes teljesitése esetén emelkedik.

Jelentkezni **Atlantica**-nál Via Gisella 4. sz. I. emelet a délelőtti órákban.

MONATH ELLA

okl. zongoratanitónő Via Caserma 4., III emelet.

KÖNYVELÉS
magyar-német
LEVELEZÉS
mindenféle
IRODAI-MUNKAK

elvégzésére ajánlkozik olcsón délutáni, vagy esti órákra egy **elsőrendü munkaerő.** Hadbavonult tisztviselők helyettesitésére kiválóan alkalmas. Cim a kiadóhivatalban.

Előfizetéseket és hirdetéseket

felvesz

A TENGERPART

kiadóhivatala

KLOTILD UTCA (VIA CLOTILDE) 4. sz.
I. EMELET. -:- TELEFON SZÁM 12.

Tisztviselők, altisztek és munkások havi 1.50 kor.-ért kapják

A Tengerpart-ot

házhoz szállitva.

Telefon 12. - Postafiók 105.

ADAKOZZUNK
— a magyar Vörös-Kereszt Egyletnek! —

Imperial

szálló és kávéház, Viale Deák

Nemrég megnyilt fényes berendezésü kávéház. Teljesen ujonnan butorozott és átalakitott szálló 40 elegáns szobával. Lift, villany, fürdők. Szives pártfogást kér

Panny Ferencz
tulajdonos.

Alakult 1857. 208 milliós alap.

I. Magy. Ált. Biztosító Társaság

Fiumei és tengerparti képviselőség: Fiume, Riva Cristof. Colombo, Bacich palota I. em. (Telef. 17-57).

Életbiztositás, tűz-, jég-, betörés és **szállitmányi** kár elleni biztositás a legjutányosabb alapon. Gyors folyósitás.

Régebbi évfolyamokból fenmaradt

ujság-makulatura

papirt olcsón ad el
A Tengerpart kiadóhivatala
Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám, I. em.

Zöldségféléket,

burgonyát, sárgarépát, petrezselymet, vöröshagymát, paradicsomot, tököt, fejeskáposztát, kelkáposztát, zöldpaprikát, uborkát, csövestengerit, valamint összes gyümölcsféléket waggontételekben valamint gyorsáru darabáruként szállit legjutányosabb napiárakban

BEER OSZKÁR nagykereskedő,
Budapest, Szarka utca 2.

Előfizetőink figyelmébe!

Kérjük mindama előfizetőinket, kik előfizetésükkel hátralékban vannak, sziveskedjenek az esedékes összeget posta utján, küldöncccl vagy személyesen kiadóhivatalunkhoz Klotild utca (Via Clotilde) 4. szám I. emelet juttatni, mivel személyzetünk nagy része bevonult a katonasághoz és nines módunkban a nyugtákat valamennyi előfizetőnknek házról-házra kifizetés végett elhozni.

Catti György utòda

cs. és kir. udvari szállitó

GYOGYSZERTÁRA

a városi torony mellett

Ajánlja magát minden orvosi rendelés azonnali és exakt elkészitésére. Kapható minden gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszappanok, az összes ásványvizek, toalettcikkek szépitőszerek stb. stb.

Tudja Ön már, : hogy mi az : ALGA?

Az **ALGA** egy kizárólag növényi nedvekből készülő gyógyszer, mely biztos eredménnyel használható **csúzfájdalmak, fejfájás, fogfájás, kellemetlen szájszag, nátha, gége és mellhurutok, gyomorgyengeség, hányás, tengeri betegség és ájulás** ellen valamint használható a rossz levegőjü betegszobák levegőjének tisztántartására és bármely szoba levegőjének illatositására.

Kapható kizárólag! **Budak D.** **gyógyszertárában**

VIALE DEAK — FIUME — VIALE DEAK

A háboru miatt a vevőktől visszavett **egyes butordarabok** valamint **uj butorok** olcsó áron kaphatók.

HERSKOVITS S.

butorraktára

Fiume, Parini G. utca 4-6.

Olcsó edényárusitás!

Mindennemü üveg és porcellánáruk, lámpák, villanylámpák, képkeretek!

Tükrök és Butorok szakszerű elcsomagolását olcsó árakon elvállalja:

KORNICZAI G. Fiume
Via del Porto 1. (Telef. 13-16) a Nagyvásárcsarnok mellett.

VIS tápélesztőt egyék!

Ezen erőtápszert általánosan használják most Németországban. **1 kgr. 3.50 Kor.** **„LUCCULLUS“ gyümölcs-sütemény üzlet** (Stiller-Dittrich Mária). **Viale Deák 2. sz.**

Nézze meg hétfőn és szerdán d. u. 3—6-ig az „Aerowash mosógép“ működését

Mittrovich Péter gyári képviselő irodájában **Via dell'Acquedotto 2. sz. Kucich féle ház.**

Ezen készülékkel egy napi mosást **két óra alatt** végezhet el. 50% **szappanmegtakaritás.** A készüléket vételkényszer nélkül mutatjuk be.

Ára 24 korona!